

**Madžarska-Budimpešta: Inštalacija opreme za usmerjanje prometa****OJ S 107/2016 04/06/2016****Obvestilo o naročilu – gospodarske javne službe****Gradnje****Pravna podlaga:**

Direktiva 2014/25/EU

**Oddelek I: Naročnik**

---

**I.1. Ime in naslovi**

Uradno ime: MÁV Magyar Államvasutak Zrt.  
Nacionalna identifikacijska številka: AK15784  
Poštni naslov: Könyves Kálmán krt. 54–60.  
Kraj: Budapest  
Šifra NUTS: HU101 Budapest  
Poštna številka: 1087  
Država: Madžarska  
Kontaktna oseba: Csótó Emese  
E-naslov: [csoto.emese@mav.hu](mailto:csoto.emese@mav.hu)  
Telefon: +36 306249351  
Telefaks: +36 15117526

**Internetni naslovi:**

Glavni naslov: <http://www.mavcsoport.hu>  
Internetni naslov profila kupca: <http://www.mav.hu>

**I.3. Sporočanje**

Razpisna dokumentacija je na voljo brezplačno za neomejen in celovit neposredni dostop na:

<http://www.mavcsoport.hu>

Dodatne informacije lahko dobite na zgoraj navedenem naslovu

Ponudbe ali prijave za sodelovanje je treba poslati na zgoraj navedeni naslov

**I.6. Glavna področja dejavnosti**

Železniški promet

**Oddelek II: Predmet**

---

**II.1. Obseg naročila****II.1.1. Naslov**

Pécs – Dombóvár KÖFI berendezés kiépítése.

**II.1.2. Glavna koda CPV**

45316213 Inštalacija opreme za usmerjanje prometa

**II.1.3. Vrsta naročila**

Gradnje

**II.1.4. Kratek opis**

Pécs – Dombóvár KÖFI berendezés kiépítése.

### **II.1.5. Ocenjena skupna vrednost**

Vrednost brez DDV: 1,00 HUF

### **II.1.6. Informacije o sklopih**

Naročilo je razdeljeno na sklope: ne

## **II.2. Opis**

### **II.2.2. Dodatna(-e) koda(-e) CPV**

32260000 Oprema za prenos podatkov, 34944000 Sistem za ogrevanje kretnic, 31527260 Sistemi razsvetljave, 32521000 Telekomunikacijski kabel

### **II.2.3. Kraj izvedbe**

Šifra NUTS: HU231 Baranya

Glavna lokacija ali kraj izvedbe: Pécs, Dombóvár, Szentlőrinc, Vásárosdombó, Sásd, Godisa, Abaliget, Bükkösd, Bicsérd és Mecsekalja-Cserkút állomások, Kaposszekcső, Szatina-Kishajmás, Hetvehely és Cserdi-Helesfa megállóhely.

### **II.2.4. Opis javnega naročila**

1) Biztosítóberendezés:

- 1 db távvezérlő központ kialakítása a Pécsi Igazgatóság épületében,
- távvezérlés kialakítása az érintett 7 állomáson,
- visszajelentés kiépítése Pécs, Szentlőrinc és Dombóvár állomásokról, valamint Dombóvár-elágazásról,
- az elvi létesítési engedély alapján az építési engedély megszerzése, kiviteli terv készítése.

2) Távközlés:

- távvezérelt hangos utastájékoztató rendszer kiépítése 6 állomáson,
- helyi kezelésű állomási diszpécser berendezések telepítése Godisa és Szentlőrinc állomáson,
- utastájékoztató központi vezérlő berendezés telepítése Pécs KÖFI központban,
- forgalmi személyzet részére 7 állomáson távbeszélő telepítés, kábelezésének kiépítése,
- működéshez szükséges adatátviteli kapcsolatok biztosítása,
- fémvezetőjű és fényvezetőszálas helyi kábelépítés, strukturált épületkábelezés kialakítása.

3) Biztosítóberendezés és távközlés áramellátása, valamint térvilágítási munkák.

4) Építészeti és épületgépészet munkák a távvezérlő központ helyiségeiben.

5) Villamos váltófűtés távvezérlésének biztosítása 7 állomáson.

6) Tűz- és vagyonvédelem: Pécs (kiz.) – Dombóvár (kiz.) vasútvonalon a vasútüzemhez tartozó helyiségek összevont vagyon- és tűzvédelmi rendszerének kialakítása.

7) FET/HETA berendezések létesítése: Pécs (kiz.) – Dombóvár (kiz.) vasútvonalon a szakaszoló motoros működtetéssel való ellátása, azok távvezérlése, helyi vezérlőberendezésről, illetve a Dombóvári FET diszpécserközpontból, a központ bővítésével. Az eljárás teljes mennyiségére vonatkozó információkat a műszaki leírás tartalmazza részletesen.

### **II.2.5. Merila za izbiro ponudbe**

Spodaj navedena merila

Merilo kakovosti - Ime: Jótállás (min. 36 hónap-max. 48 hónap) / Ponder: 50

Cena - Ponder: 50

### **II.2.6. Ocenjena vrednost**

Vrednost brez DDV: 1,00 HUF

### **II.2.7.**

## **Trajanje naročila, okvirnega sporazuma ali dinamičnega nabavnega sistema**

Trajanje v mesecih: 16

To naročilo je mogoče podaljšati: ne

### **II.2.9. Informacije o omejitvah števila kandidatov, ki bodo povabljeni k sodelovanju**

Predvideno število kandidatov: 10  
Objektivna merila za izbor omejenega števila kandidatov: Ajánlatkérő az ajánlattételre vagy részvételre felhívandó gazdasági szereplők számát nem korlátozza.

### **II.2.10. Informacije o variantah**

Variante so dopustne: ne

### **II.2.11. Informacije o variantah**

Variante: ne

### **II.2.13. Informacije o sredstvih EU**

Naročilo se nanaša na projekt in/ali program, ki se financira s sredstvi EU: ne

### **II.2.14. Dodatne informacije**

A II. 1.5), II.2.6) és II.2.9) pont kitöltése azért történt, hogy a hirdetmény feladható legyen a Kiadóhivatalnak.

A bírálati szempontoknál a pontszám alsó és felső határa: 1–10.

Bírálati módszer:

— ár: fordított arányosítás,

— jóállás: egyenes arányosítás.

## **Oddelek III: Pravne, ekonomske, finančne in tehnične informacije**

---

### **III.1. Pogoji za udeležbo**

#### **III.1.1. Ustreznost za opravljanje poklicne dejavnosti, vključno z zahtevami v zvezi z vpisom v register poklicev ali trgovski register**

Seznam in kratek opis pogojev:

Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, részvételre jelentkező, alvállalkozó, és nem vehet részt alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, aki (amely) a Kbt. 62. § (1)–(2) bekezdésben foglalt kizáró okok hatálya alatt áll.

Az igazolás módja: Részvételre jelentkező vonatkozásában:

Részvételre jelentkezőnek részvételi jelentkezésében a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet II. Fejezetének megfelelően, a Bizottság (EU) 2016/7 végrehajtási rendelete szerinti Egységes Európai Közbeszerzési Dokumentum benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy nem tartozik a Kbt. 62. § (1)–(2) bekezdésének hatálya alá. Ajánlatkérő az Egységes Európai Közbeszerzési Dokumentumot a Közbeszerzési Dokumentumok részeként, elektronikus formában rendelkezésre bocsátja.

Alvállalkozó és alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet vonatkozásában (adott esetben): A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 15. § szerint kell igazolni a kizáró okok fenn nem állását.

Szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság előírása (Kbt. 65. § (1) bekezdés c) pont):

A Kbt. 65. § (1) bekezdésének c) pontja és a 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § alapján a magyarországi letelepedésű gazdasági szereplőknek szerepelni kell az Étv. szerinti, építőipari kivitelezési tevékenységet végzők névjegyzékében. A nem magyarországi letelepedésű gazdasági szereplő esetében a letelepedése szerinti ország nyilvántartásában való szereplés

a követelmény, vagy a letelepedése szerinti országban előírt engedély, jogosítvány vagy szervezeti, kamarai tagság igazolása, illetve a dokumentumok csatolása szükséges. A kizáró okok tekintetében becsatolt nyilatkozatoknak a hirdetmény feladásának napjánál nem régebbi keltezésűeknek kell lenniük.

Szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság igazolása: 321/2015. (X.30.) Kormányrendelet 26. § (2) bekezdésében meghatározott mód (a Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a nyilvántartásban szereplés tényét az ajánlatkérő ellenőrzi a céginformációs szolgálattól ingyenesen, elektronikusan kérhető cégjegyzék-adatok, illetve az egyéni vállalkozók nyilvántartásának adatai alapján, nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a 2014/24/EU irányelv XI. mellékletében felsorolt nyilvántartások szerinti igazolást (kivonat) vagy egyéb igazolást, vagy nyilatkozatot kell igazolásként benyújtani).

Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 1–16. §-okra.

### **III.1.2. Poslovno in finančno stanje**

Seznam in kratak opis meril za izbor:

A kiválasztási szempontok felsorolása és rövid ismertetése: Előzetes igazolási mód: A Kbt. 67. § (1) bekezdésében foglaltak figyelembe vételével a részvételre jelentkezőnek, közös részvételre jelentkezőnek a 321/2015. (X.30.) kormányrendelet 1. § (1) bekezdése alapján és a II. Fejezetének megfelelően Egységes Európai Közbeszerzési Dokumentum (EEKD) megfelelő részének kitöltésével és részvételi jelentkezéséhez való csatolásával kell a P.1. alkalmassági feltételnek való megfelelést igazolnia. Ajánlatkérő az EEKD-t a Közbeszerzési Dokumentumok részeként, elektronikus formában rendelkezésre bocsátja. Az előírt alkalmassági követelményeknek a közös részvételre jelentkezők együttesen is megfelelniük. Ha egy részvételre jelentkező az előírt alkalmassági követelményeknek más szervezet vagy személy kapacitásaira támaszkodva kíván megfelelni, az érintett szervezetek vagy személyek mindegyike által kitöltött és aláírt külön, EEKD formanyomtatványokat is benyújtja. A Kbt. 67. § (2) bekezdésében foglaltak értelmében az EEKD-ban a gazdasági szereplő egyrészt nyilatkozik arról, hogy a kizáró okok nem állnak fenn, valamint az előírt alkalmassági követelmények teljesülnek, másrészt megadja az eljárásban kért információkat, köztük az alkalmassági követelmények teljesítésére vonatkozó adatokat. Az alkalmassági feltételek tekintetében az EEKD-t olyan részletességgel szükséges kitölteni, hogy az alkalmas legyen az alkalmassági feltételeknek való megfelelés igazolására.

Ajánlatkérő a Kbt. 67. § (2) bekezdésével összhangban előírja, hogy részvételre jelentkező az EEKD IV. részének A-D szakaszaiban az előírt alkalmassági követelményeknek megfelelő, részletes kitöltésével köteles nyilatkozni, nem elegendő a IV. a szakaszának kitöltése.

A Kbt. 67. § (3) bekezdésében foglaltak értelmében ha az előírt alkalmassági követelményeknek a részvételre jelentkező más szervezet kapacitására támaszkodva felel meg, a részvételi jelentkezésben be kell nyújtani a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet részéről a Kbt. 67. § (1) bekezdés szerinti nyilatkozatot.

Utólagos igazolási mód: Ajánlatkérő felhívása esetén az Ajánlattevőnek, illetőleg a Kbt. 65. § (6) bekezdése szerinti esetben a közös ajánlattevőnek, illetve a Kbt. 65. § (7) bekezdés szerinti esetben az alkalmasság igazolásában részt vevő, szervezetnek az ajánlathoz a Kbt. 69. § (4)–(9) bekezdése szerinti utólagos igazolási eljárás során csatolnia kell az EEKD-ban tett nyilatkozataival összhangban és annak alátámasztására az alábbi dokumentumokat: P1) A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 19. § (1) bekezdésének c) pontjában foglaltak értelmében az előző három lezárt üzleti év-a tárgy szerinti nettó-általános forgalmi adó nélkül számított – árbevételéről szóló nyilatkozat, attól függően, hogy az ajánlattevő mikor jött létre, illetve mikor kezdte meg tevékenységét, amennyiben ezek az adatok rendelkezésre állnak.

A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 19. § (3) bekezdésében foglaltak értelmében amennyiben ajánlattevő a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 19. § (1) bekezdés c) pontja szerinti irattal azért nem rendelkezik, mert olyan jogi formában működik, amely tekintetében az árbevételről szóló nyilatkozat benyújtása nem lehetséges, az e ponttal kapcsolatban előírt alkalmassági követelmény és igazolási mód helyett bármely, az ajánlatkérő által megfelelőnek tekintett egyéb nyilatkozattal vagy dokumentummal igazolhatja pénzügyi és gazdasági alkalmasságát. Az érintett ajánlattevő kiegészítő tájékoztatás kérése során köteles alátámasztani, hogy olyan jogi formában működik, amely tekintetében az árbevételről szóló nyilatkozat benyújtása nem lehetséges és tájékoztatást kérni az e ponttal kapcsolatban előírt alkalmassági követelmény és igazolási mód helyett az alkalmasság igazolásának ajánlatkérő által elfogadott módjáról. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 19. § (6) bek. foglaltakra

További információk: Közbeszerzési dokumentumban.

Najnižje ravni morebitnih standardov:

Alkalmatlan a részvételre jelentkező, ha a jelen felhívás feladásának évét megelőző utolsó három lezárt üzleti évben- vagy amennyiben a részvételre jelentkező a részvételi felhívás feladásának évét megelőzően kevesebb, mint 3 éve működik – összesen a közbeszerzés tárgyából származó (KÖFE és/vagy KÖFI berendezések tervezésére, és/vagy építésére és /vagy szerelésére.) – általános forgalmi adó nélkül számított – árbevétele nem érte el összesen el a 150 000 000 HUF-ot.

A Kbt. 67. § (3) bekezdésében foglaltak értelmében ha az előírt alkalmassági követelményeknek a részvételre jelentkező/ajánlattevő más szervezet kapacitására támaszkodva felel meg, az igazolások benyújtásának előírásakor e szervezetnek – kizárólag az alkalmassági követelmények tekintetében – az előírt igazolási módokkal azonos módon kell igazolnia az adott alkalmassági feltételnek történő megfelelést.

Az egyenértékűség fennállásának igazolása a részvételi felhívás/ajánlattételi felhívás és a részvételi jelentkezéshez/ajánlattételhez szükséges közbeszerzési dokumentum valamennyi egyenértékűséggel érintett előírása tekintetében (azaz az ajánlatkérő által elfogadottnak jelölt, vagy a részvételi jelentkező/ajánlattevő által megjelölt egyenértékűség esetében) a részvételre jelentkező/ajánlattevő kötelezettsége. Az egyenértékűségről részvételre jelentkező/ajánlattevő az igazolások benyújtásának előírásakor nyilatkozatot köteles becsatolni részvételi jelentkezéséhez/ajánlatához.

### III.1.3. Tehnična in strokovna sposobnost

Seznam in kratak opis meril za izbor:

Előzetes igazolási mód:

A Kbt. 67. § (1) bekezdésében foglaltak figyelembe vételével a részvételre jelentkezőnek, közös részvételre jelentkezőnek a 321/2015. (X.30.) kormányrendelet 1. § (1) bekezdése alapján és a II. Fejezetének megfelelően Egységes Európai Közbeszerzési Dokumentum (EEKD) megfelelő részének kitöltésével és részvételi jelentkezéséhez való csatolásával kell a műszaki, illetve szakmai alkalmassági feltételnek való megfelelést igazolnia. Ajánlatkérő az EEKD-t a Közbeszerzési Dokumentumok részeként, elektronikus formában rendelkezésre bocsátja.

Amennyiben részvételre jelentkező a 321/2015. (X.30.) 21. § (2) bekezdés a) pontja szerinti alkalmassági feltételek bármelyikének igazolása esetén bármely más szervezet vagy személy kapacitására támaszkodva kíván megfelelni, a Kbt. 65. § (7) bekezdése alapján csatolni kell a részvételi jelentkezésben a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet olyan szerződéses vagy előszerződésben vállalt kötelezettségvállalását tartalmazó okiratot, amely alátámasztja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. Az okiratnak minimálisan az alábbi tartalmi elemeknek kell megfelelnie:

- a részvételre jelentkező és a kapacitásait rendelkezésre bocsátó szervezet által egyaránt, cégszerűen aláírt okirat szükséges,
- az okiratról egyértelműen ki kell derülnie, hogy az eljárást megindító felhívás mely alkalmassági követelményének vonatkozásában írták alá a felek az okiratot,
- az okiratban nem elegendő csupán nyilatkozni az erőforrások rendelkezésre állásáról, hanem a Kbt. 65. § (9) bekezdése nyomán ki kell derülnie az okiratról (az okiratnak alá kell támasztania), hogy az adott alkalmasság igazolásában részt vevő szervezet valósítja meg a szolgáltatás megrendelés azon részét, melyhez a rendelkezésre bocsátott kapacitásokra szükség van.

Utólagos igazolási mód:

M1) a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 21. § (2) bekezdésének a) pontjában foglaltak értelmében az eljárást megindító felhívás feladásának napjától visszafelé számított öt év legjelentősebb, a közbeszerzés tárgya szerinti, az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően teljesített szolgáltatásainak ismertetése, a teljesített szolgáltatások – a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (3) bekezdéseiben foglaltak szerinti – igazolással történő alátámasztása;

M2) a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 21. § (2) bek. b) pontja szerint a teljesítésbe bevonni kívánt szakemberek – szervezetek – bemutatását az alábbiak szerint:

1. csatolni kell a szakemberek megnevezését és bemutatását tartalmazó cégszerűen aláírt nyilatkozatot, amely nyilatkozatot azon gazdasági szereplőnek kell cégszerűen aláírni, amely az adott szakembert rendelkezésre bocsátja;
2. csatolni kell a teljesítésbe bevonni kívánt szakemberek saját kezűleg aláírt szakmai önéletrajzát. (A nyilatkozatnak tartalmazni kell az alábbiakat:
  - a szakember neve,
  - annak a pozíciónak a megjelölése, amely pozícióba a szakembert bevonni kívánja,
  - amennyiben a bemutatott szakember az ajánlattétel időpontjában már rendelkezik kamarai nyilvántartásba vétellel – a kamarai nyilvántartási szám és a nyilvántartó kamara neve, elérhetősége,
  - amennyiben a bemutatott szakember az ajánlattétel időpontjában még nem rendelkezik kamarai nyilvántartásba vétellel, ajánlattevő nyilatkozata arról, hogy a megajánlott szakember a kamarai nyilvántartásba vétellel a szerződéskötésig rendelkezni fog,
  - nyilatkozat, hogy a szakember a szerz. tel.j ideje alatt rendelkezésre áll;
3. a szakmai önéletrajzhoz egyszerű másolatban mellékelni kell a képzettséget/végzettséget /tanúsítást/bizonyítványt igazoló okirat(ok)at, igazolás(ok)at. Ajánlatkérő kiemelten felhívja a részvételre jelentkezők figyelmét arra, hogy az önéletrajznak szövegszerűen kell tartalmaznia azokat a fordulatokat, amelyeket Ajánlatkérő az alkalmassági követelmények esetén előírt. További információk a Közbeszerzési dokumentumokban található.

Najnižje ravni morebitnih standardov:

M1) Alkalmatlan a részvételre jelentkező, ha nem rendelkezik normál nyomtávú /1435 mm/ országos közforgalmú és/vagy Transz-európai vasúti személy és áruszállítási hálózat vonatkozásában az eljárást megindító felhívás feladásától visszamenőleg számított öt évben legalább: nettó 500 millió HUF értékű és, legalább 3 állomás vezérlését magában foglaló KÖFE és/vagy KÖFI berendezések tervezésére, és/vagy építésére és/vagy szerelésére vonatkozó referenciával.

A referenciamunka akkor tekinthető az ajánlati felhívás megküldésétől visszafelé számított 5 évben belül teljesítettnek, ha a teljesítés időpontja erre az időszakra esik.

A referenciaigazolásból vagy referencianyilatkozatból egyértelműen ki kell derülnie az alkalmassági feltételek teljesülésének.

M2) Alkalmatlan az ajánlattevő:

a) legalább 1 fő, aki rendelkezik legalább a 266/2013 (VII.11.) Korm. rendelet 1. melléklet/IV/3. rész/4. pontjában előírt felelős műszaki vezetői jogosultság megszerzéséhez szükséges, legalább MV-VV névjegyzékbe vételi követelményeinek megfelelő végzettséggel (okleveles villamosmérnök, okleveles közlekedésmérnök, villamosmérnök, közlekedésmérnök vagy ezekkel egyenértékű felsőfokú végzettség), és a jogosultság megszerzéséhez szükséges (okleveles villamosmérnök vagy okleveles közlekedésmérnök esetén 3 év; villamosmérnök vagy közlekedésmérnök esetén 4 év, vagy az előbb felsorolt végzettségekkel egyenértékű felsőfokú végzettséggel rendelkezőknek annyi év, amennyi a vele egyenértékű végzettségénél a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendeletben elő van írva, azaz 3 vagy 4 év) szakmai gyakorlattal (tapasztalattal).

A szakmai gyakorlati időként ajánlatkérő a 266/2013. (VII.11.) Korm. rendelet 11. § (1)-(2) bekezdéseiben foglaltaknak megfelelően és azzal összhangban a „vasútvillamossági építmények” szakterületnek megfelelő tevékenységet fogadja el.

Amennyiben az M2) jelen alpontjában bemutatott szakember szerepel a szakmavégzési jogosultságot igazoló kamarai nyilvántartásban, úgy a szakmai gyakorlat igazolására alkalmas a szakember névjegyzési/kamarai számának ajánlatban való feltüntetése;

b) legalább 1 fő olyan szakemberrel, akinek villamosmérnöki vagy közlekedésmérnöki vagy azzal egyenértékű végzettsége van, és legalább 1 db KÖFE és/vagy KÖFI berendezés előtervének és/vagy kiviteli tervének elkészítésében részt vett;

c) legalább 2 fő olyan szakemberrel, akik informatikai mérnöki vagy közlekedésmérnöki vagy villamosmérnöki vagy azzal egyenértékű végzettséggel rendelkeznek, és legalább 1 db KÖFI és/vagy KÖFE berendezés tervezésében és/vagy építésében és/vagy szerelésében részt vettek.

Abban az esetben, ha az adott szakember rendelkezik a korábbi névjegyzéki besorolás szerint a 244/2006. (XII.5.) Korm. rendelet 1. melléklet I. rész 1. pontjában előírt (MV-VV kategóriás) érvényes felelős műszaki vezetői jogosultsággal, akkor Ajánlatkérő elfogadja ezt a jogosultságot. Egy szakember csak egy pozícióra jelölhető.

Az egyenértékűség bizonyítása ajánlattevő kötelezettsége.

#### **III.1.4. Objektivna pravila in merila za sodelovanje**

Seznam in kratek opis pravil in meril:

Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, részvételre jelentkező, alvállalkozó, és nem vehet részt alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, aki (amely) a Kbt. 62. § (1)–(2) bekezdésben foglalt kizáró okok hatálya alatt áll.

Az igazolás módja: Részvételre jelentkező vonatkozásában:

Részvételre jelentkezőnek részvételi jelentkezésében a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet II. Fejezetének megfelelően, a Bizottság (EU) 2016/7 végrehajtási rendelete szerinti Egységes Európai Közbeszerzési Dokumentum benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy nem tartozik a Kbt. 62. § (1)–(2) bekezdésének hatálya alá. Ajánlatkérő az Egységes Európai Közbeszerzési Dokumentumot a Közbeszerzési Dokumentumok részeként, elektronikus formában rendelkezésre bocsátja.

Alvállalkozó és alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet vonatkozásában (adott esetben): A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 15. § szerint kell igazolni a kizáró okok fenn nem állását.

#### **III.1.6. Finančna zavarovanja**

Ajánlatkérő a nyertes ajánlattevő nem, késedelmes, illetve hibás teljesítés esetére-amennyiben a nyertes ajánlattevő a Ptk. 6:142. § második mondatában foglalt feltételek együttes fennállásának hiányában nem mentesül a felelősség alól, vagy amennyiben a nyertes ajánlattevő a Ptk. 6:142. §-ban foglaltak alapján jogszerűen ki nem menti magát-kötbérfizetési

kötelezettséget köt ki nyertesnek. Mértéke és esete a szerződéstervezetben. Megrendelő a Vállalkozó kérése alapján a Kbt. 135. § (7) bekezdésében foglaltak szerint előleget biztosít. Az előleg összege a nettó vállalkozási díj 30 %-a. A nyertes az igényelt előleg és a nettó vállalkozási díj 5 %-a különbözetével megegyező mértékű előleg visszafiz. biztosítékot köteles adni.

Jótállás, Teljesítési biztosíték és Jólteljesítési biztosíték:

A biztosítékok Ajánlattevő választása szerint a Kbt. 134. § (6) bek. a) pontja szerinti formákban nyújtható. Kbt. 134. § (5) bek. alapján ajánlattevőnek ajánlatában nyilatkoznia kell a biztosíték határidőre bocsátásáról.

### **III.1.7. Glavni pogoji financiranja in plačilna ureditev ter sklic na ustrezne določbe, ki jih urejajo**

Az ellenszolgáltatás teljesítése Kbt. 135. §-ában előírtak megfelelő alkalmazásával történik, a Ptk. 6:130. §-a szerint átutalással, az eljárás lezárásaként megkötött szerződés szerint. Az ajánlattétel, szerződés, elszámolás, számlázás, kifizetés pénzneme a magyar forint (HUF). A Kbt. 135. § (7) bekezdése szerint a nyertes ajánlattevő a szerződésben foglalt-nettó-vállalkozói díj 30 %-ának megfelelő összegű előleg kifizetését kérheti. Előleg igénylése esetén Megrendelő – 322/2015.(X.30.) Korm. rend. 30. § (1) bek. – az előleget legkésőbb az építési munkaterület átadását követő 15 napon belül köteles kifizetni.

Az előleg elszámolása az első részszámlától folyamatosan, az esedékes részszámlával arányosan történik. Nyertes ajánlattevő – igénybevétel esetén az előlegre vonatkozó számlán kívül 6 db számla, 5 db részszámla és 1 végszámla benyújtására jogosult. Részletesen a szerződéstervezetben

Ellenszolgáltatás kifizetésére jogszab:

- Ptk. 6:130. §(1)–(2),
- Kbt. 135. §(1)–(3),
- Kbt. 135. § (6)–(7),
- 2003. év XCII. tv. 36/A§.

### **III.1.8. Pravna oblika, ki jo mora prevzeti skupina gospodarskih subjektov, ki ji bo naročilo oddano**

Az ajánlatkérő önálló és közös ajánlattétel esetében is kizárja gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozását.

## **III.2. Pogoji, ki se nanašajo na javno naročilo**

### **III.2.3. Informacije o osebju, odgovornem za izvedbo naročila**

Obveznost navedbe imen in strokovne usposobljenosti osebja, odgovornega za izvedbo naročila

## **Oddelek IV: Postopek**

---

### **IV.1. Opis**

#### **IV.1.1. Vrsta postopka**

Postopek s pogajanji s predhodnim javnim razpisom

#### **IV.1.3. Informacije o okvirnem sporazumu ali dinamičnem nabavnem sistemu**

#### **IV.1.8. Informacije o Sporazumu o vladnih naročilih**

Naročilo ureja Sporazum o vladnih naročilih: da

### **IV.2. Upravne informacije**

#### **IV.2.2. Rok za prejem ponudb ali prijav za sodelovanje**

Datum: 05/07/2016 Lokalni čas: 10:00

#### **IV.2.3. Predvideni datum pošiljanja povabil k oddaji ponudbe ali sodelovanju izbranim kandidatom**

Datum: 11/08/2016

#### **IV.2.4. Jeziki, v katerih se predložijo ponudbe ali prijave za sodelovanje**

Madžarščina

#### **IV.2.6. Minimalni časovni okvir, v katerem mora ponudnik zagotavljati veljavnost ponudbe**

Trajanje v mesecih: 2 (od datuma za prejem ponudb)

### **Oddelek VI: Dopolnilne informacije**

---

#### **VI.1. Informacije o ponovitvah naročila**

Ponovitev naročila: ne

#### **VI.2. Informacije o elektronskem poteku dela**

Uporabljeno bo elektronsko plačilo

#### **VI.3. Dodatne informacije**

1. Az ajánlatkérő jelen eljárást közszolgáltatói tevékenységének biztosítása céljából folytatja le.
2. Ajánlatkérő a 307/2015. (X. 27.) kormányrendelet 2. § (2) bek. alapján tárgyalásos eljárást alkalmaz.
3. Részvételi jelentkezéshez szükséges közbeszerzési dokumentumok rendelkezésre bocsátásának módja:
  - 3.1. Közbeszerzési Dokumentumokat Ajánlatkérő a Kbt. 39. § (1) bekezdése alapján elektronikus úton, korlátlanul és teljes körűen, térítésmentesen hozzáférhetővé teszi a részvételre jelentkezők számára az Ajánlatkérő honlapján: [www.mavcsoport.hu](http://www.mavcsoport.hu)
  - 3.2. Ajánlatkérő a Kbt. 57. § (2) bekezdése szerint előírja, hogy közbeszerzési dokumentumokat részvételi jelentkezésenként legalább egy részvételre jelentkezőnek vagy a részvételi jelentkezésben megnevezett alvállalkozónak elektronikus úton el kell érnie a részvételi határidő lejártáig. A Közbeszerzési Dokumentumok „elérése” alatt Ajánlatkérő az erre a célra rendszeresített regisztrációs adatlap kitöltését, az ajánlatkérő kapcsolattartója részére azonnali megküldését és annak a kapcsolattartó általi visszaigazolását érti.
4. A Kbt. 69. § (4) és (6) bek.-ben foglaltak alapján Ajánlatkérő az eljárás eredményéről szóló döntés meghozatalát megelőzően kizárólag a legkedvezőbbnek tekinthető ajánlattevőt, valamint az értékelési sorrendben az azt követő meghatározott számú ajánlattevőt hívja fel öt munkanapos határidő tűzésével a kizáró okokkal, az alkalmassági követelményekkel kapcsolatos igazolások benyújtására.
5. Az ajánlattételi felhívás és dokumentáció megküldésének tervezett napja: 11.8.2016.
6. A részvételre jelentkezőnek jelentkezésében – az egységes európai dokumentumba foglalt nyilatkozatán túlmenően, annak kiegészítéseként – csatolnia kell a Kbt. 66. § (4) bekezdés szerinti nyilatkozatot. A nemleges nyilatkozatot is csatolni kell.  
Ajánlatkérő a Kbt. 66. § (6) bekezdésének megfelelően előírja, hogy részvételre jelentkezőnek a részvételi jelentkezésben foglalt – az EEKD kiegészítéseként a Közbeszerzési Dokumentumokban foglaltak szerinti – nyilatkozatában meg kell jelölnie:
  - a) közbeszerzésnek azt a részét (részeit), amelynek teljesítéséhez a részvételre jelentkező alvállalkozót kíván igénybe venni,

b) az ezen részek tekintetében igénybe venni kívánt és a részvételi jelentkezés benyújtásakor már ismert alvállalkozókat.

7. Az ajánlatkérő fenntartja a jogot a Kbt.131. § (4) bekezdésében foglaltak adott esetben történő alkalmazására, azaz az eljárás nyertesének visszalépése esetén az ajánlatkérő az ajánlatok értékelése során a következő legkedvezőbb ajánlatot tevőnek minősített szervezettel (személlyel)köt szerződést,ha őt az ajánlatok elbírálásáról szóló írásbeli összegezésben megjelöli.

8. Ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm. rend 30. § (4) bekezdése szerint tájékoztatja a részvételre jelentkezőket,hogy jelen közbeszerzési eljárásban az alkalmassági min. követelményeket – P1; és M1; M2, alkalmassági feltételek tekintetében – szigorúbban határozta meg a minősített ajánlattevők jegyzékébe kerülés követelményeihez képest, ezért a minősített ajánlattevőknek is igazolniuk kell a szerződés teljesítésére való alkalmasságukat.

9. Változásbejegyzési eljárás:321/2015. Korm. r. 13. §.

10. Nyertes ajánlattevő köteles a jelen Szerződés tárgyára vonatkozó teljeskörű építési-szerelési felelősségbiztosítási szerződést kötni,illetve a meglévő biztosítási szerződését jelen beszerzés tárgyára kiterjeszteni, illetve azt a szerződés teljes időtartama alatt köteles fenntartani

11. Ajánlatkérő az ajánlattételi szakaszban mindenről, azaz a műszaki feltételekről, a szerződéses feltételekről, valamint az árról is tárgyalni kíván.

12. Ajánlatkérő helyszíni bejárást tart, melynek időpontját a Közbeszerzési Dokumentumok tartalmazzák.

13. Jelen részvételi felhívásban, valamint a dokumentumban nem szabályozott kérdésekben a Kbt. és végrehajtási rend.-i továbbá a magyar jog rendelkezései az irányadók. A hirdetmény a közbeszerzésekről szóló 2014/25/EU irányelv alapján kerül közzétételre, a VI.3 ponthoz kapcsolódóan a dokumentumok többlet előírásokat tartalmaz.

#### **VI.4. Postopki za revizijo**

##### **VI.4.1. Organ, pristojen za revizijo**

Uradno ime: Közbeszerzési Hatóság, Döntőbizottság

Poštni naslov: Riadó u. 5.

Kraj: Budapest

Poštna številka: 1026

Država: Madžarska

E-naslov: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Telefon: +36 18828502

Telefaks: +36 18828593

##### **VI.4.3. Postopek revizije**

Natančne informacije o roku(-ih) za postopke revizije:

A jogorvoslati kérelmek benyújtásának határidejére vonatkozó pontos információ: Kbt. 148. § (3) bekezdés.

##### **VI.4.4. Služba, pri kateri lahko dobite informacije o postopku revizije**

Uradno ime: Közbeszerzési Döntőbizottság

Poštni naslov: Riadó u. 5.

Kraj: Budapest

Poštna številka: 1026

Država: Madžarska

E-naslov: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Telefon: +36 18828502

Telefaks: +36 18828593

**VI.5. Datum pošiljanja tega obvestila**

02/06/2016